Delovna verzija korelacijske tabele

1.) Naslov predlaganega akta

Zakon o varstvu osebnih podatkov

Prevod naslova predloga pravnega akta RS v angleščino

"Personal Data Protection Act"

2.) Enotna identifikacijska oznaka predloga akta (EVA)

2017-2030-0039

3.1) Direktive, ki jih delno ali v celoti prenaša predlog akta

	CELEX oznaka	Naslov predpisa
1.	32016L0680	Direktiva (EU) 2016/680 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov, ki jih pristojni organi obdelujejo za namene preprečevanja, preiskovanja, odkrivanja ali pregona kaznivih dejanj ali izvrševanja kazenskih sankcij, in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Okvirnega sklepa Sveta 2008/977/PNZ
2.	32016L0681	Direktiva (EU) 2016/681 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o uporabi podatkov iz evidence podatkov o potnikih (PNR) za preprečevanje, odkrivanje, preiskovanje in pregon terorističnih in hudih kaznivih dejanj

3.2) Skladnost predloga akta s predpisi EU

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
1. člen	Člen 1, odstavek 3, celex 32016L0680	Omogočanje določitve višje ravni varstva osebnih podatkov.
2. člen	Člen 1, odstavek 3, celex 32016L0680	Omogočanje določitve višje ravni varstva osebnih podatkov.
3. člen, 1. odstavek	Člen 9, odstavek 2, celex 32016L0680	Če se podatki obdelujejo za nekaznovalne namene, velja režim po Splošni uredbi
3. člen, 2. odstavek	Člen 63, odstavek 1, celex 32016L0680	Rok za implementacijo je 6.5. 2018. Od tega dne se mora začeti uporabljati implementacijski predpis. Skupni rok po ZVOP-2 za veljavnost PD in Splošne uredbe bo 25. 5. 2018. Sklicevanje na direktivo v teh predpisih.
3. člen, 3. odstavek	Člen 2, odstavek 2, celex 32016L0680	Avtomatizirane in ročne obdelave.
4. člen		
5. člen		
6. člen, 1. odstavek	Člen 3, celex 32016L0680	Definicije so vse v 6. členu ZVOP-2. Tiste, ki so skupne z GDPR, so v prvem odstavku, posebnosti PD pa v drugem odstavku.
6. člen, 2. odstavek	Člen 3, celex 32016L0680	Definicije so vse v 6. členu ZVOP-2. Tiste, ki so skupne z GDPR, so v prvem odstavku, posebnosti PD pa v drugem odstavku.
7. člen, 1. odstavek, a točka	Člen 4, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	Zakonitost.
7. člen, 1. odstavek, b točka	Člen 4, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	Namenskost.
7. člen, 1. odstavek, c točka	Člen 4, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	Najmanjši obseg
7. člen, 1. odstavek, d točka	Člen 4, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	Točnost, posodobljenost
8. člen		

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
8. člen, 1. odstavek	Člen 8, odstavek 2, celex 32016L0680	Področni zakon mora predpisati vsaj cilje obdelave, kateri osebni podatki se obdelajo in namene obdelave.
9. člen		
9. člen, 2. odstavek	Člen 15, odstavek 1, celex 32016L0680	Možnost določitve omejitve pravic dostopa iz sledečih razlogov
10. člen		
11. člen		
12. člen		
13. člen		
14. člen		
15. člen		
16. člen		
17. člen		
18. člen		
19. člen		
20. člen		
21. člen		
22. člen		
23. člen		
24. člen		
25. člen		
26. člen		
27. člen		
28. člen		
29. člen, 1. odstavek	Člen 4, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 19, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka a, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka b, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka d, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka e, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka h, celex 32016L0680	Nadzor nosilcev podatkov Nadzor dostopa do podatkov (vsak pooblaščeni le do tistega dela, do katerega sme) Nadzor dostopa do opreme Določitev primernih ukrepov in postopkov, upoštevaje vse relevantne okoliščine. Dodatne zahteve za avtomatizirane obdelave Nadzor premeščanja Odgovornost za skladnost, zmožnost dokazati skladnost Odgovornost za skladnost Nadzor uporabnikov (nepooblaščeni sploh ne morejo zraven)
29. člen, 2. odstavek	Člen 4, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 19, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, celex 32016L0680	Dodatne zahteve za avtomatizirane obdelave Določitev primernih ukrepov in postopkov, upoštevaje vse relevantne okoliščine. Odgovornost za skladnost Odgovornost za skladnost, zmožnost dokazati skladnost
29. člen, 2. odstavek, b točka	Člen 29, odstavek 2, točka c, celex 32016L0680 Člen 29, odstavek 2, točka j, celex 32016L0680	Nadzor shranjevanja Zanesljivost in neoporečnost
29. člen, 2. odstavek, c točka	Člen 29, odstavek 2, točka i, celex 32016L0680	Obnova
29. člen, 2. odstavek, e točka	Člen 29, odstavek 2, točka f, celex 32016L0680	Nadzor prenosa
29. člen, 2. odstavek, f točka	Člen 29, odstavek 2, točka g, celex 32016L0680	Nadzor vnosa
29. člen, 3. odstavek	Člen 19, odstavek 1, celex 32016L0680	Odgovornost za skladnost
29. člen, 4. odstavek	Člen 4, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 19, odstavek 2, celex 32016L0680	Odgovornost za skladnost, zmožnost dokazati skladnost Zmožnost dokazati skladnost.
30. člen		
30. člen, 1. odstavek	Člen 20, odstavek 1, celex 32016L0680	Vgrajena in privzeta
30. člen, 2. odstavek	Člen 20, odstavek 2, celex 32016L0680	Najmanjši obseg
31. člen		
31. člen, 1. odstavek	Člen 22, odstavek 1, celex 32016L0680	Skrbnost pri izbiri
31. člen, 2. odstavek	Člen 22, odstavek 1, celex 32016L0680	Skrbnost pri izbiri

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
31. člen, 3. odstavek	Člen 22, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 23, celex 32016L0680	Potrditev podobdelovalca Zaposleni pri upravljavcu ali obdelovalcu ne smejo delati brez njegovih navodil.
31. člen, 4. odstavek	Člen 22, odstavek 3, celex 32016L0680	Sestavine pogodbe
31. člen, 4. odstavek, 1. točka	Člen 22, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680	
31. člen, 4. odstavek, 2. točka	Člen 22, odstavek 3, točka b, celex 32016L0680	
31. člen, 4. odstavek, 3. točka	Člen 22, odstavek 3, točka c, celex 32016L0680	
31. člen, 4. odstavek, 4. točka	Člen 22, odstavek 3, točka d, celex 32016L0680	
31. člen, 4. odstavek, 5. točka	Člen 22, odstavek 3, točka e, celex 32016L0680	
31. člen, 4. odstavek, 6. točka	Člen 22, odstavek 3, točka f, celex 32016L0680	
31. člen, 5. odstavek	Člen 22, odstavek 5, celex 32016L0680	Če prekorači navodila, postane (skupni) upravljavec
31. člen, 6. odstavek	Člen 22, odstavek 4, celex 32016L0680	Pisna ali elektronska oblika pogodbe
32. člen		
32. člen, 1. odstavek	Člen 24, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka f, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka g, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka h, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 1, točka i, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 2, točka a, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 2, točka b, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 2, točka c, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 2, točka d, celex 32016L0680 Člen 24, odstavek 3, celex 32016L0680	Obveznost in vsebine evidence za upravljavca Obveznost in vsebina evidence za obdelovalca
32. člen, 2. odstavek, f točka	Člen 25, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 25, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 25, odstavek 3, celex 32016L0680	Obveznost in sestavine dnevnikov Izrecna določba, da se nadzornemu organu na zahtevo omogoči dostop do dnevnikov Dopustni nameni uporabe dnevnikov -
33. člen	Člen 21, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 21, odstavek 2, celex 32016L0680	Definicija Solidarnosti odgovornosti napram posamezniku.
33. člen, 1. odstavek	Člen 30, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 3, točka b, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 3, točka c, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 3, točka d, celex 32016L0680 Člen 30, odstavek 4, celex 32016L0680	Vsebina obvestila Obdelovalec mora obvestiti upravljavca Možnost naknadne zagotovitve nekaterih delov obvestila Dolžnost obvestitve v 72 urah (Opomba: cel člen ZVOP-2 se samo sklicuje na neposredno uporabo določb člena 33 Splošne uredbe)
33. člen, 2. odstavek	Člen 30, odstavek 5, celex 32016L0680	Dolžnost zavarovanja vse relevantne dokumentacije
33. člen, 4. odstavek	Člen 30, odstavek 6, celex 32016L0680	Obvestitev prizadetih upravljavcev v drugih državah članic
34. člen		
35. člen		

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
36. člen	Člen 31, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 3, točka b, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 3, točka c, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 31, odstavek 5, celex 32016L0680	
37. člen		
37. člen, 1. odstavek	Člen 27, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 27, odstavek 2, celex 32016L0680	Obveznost izvedbe Vsebina (v III. delu ni posebnih določb, le sklic na Splošno uredbo)
38. člen		
39. člen		
40. člen		
41. člen, 1. odstavek	Člen 5, celex 32016L0680 Člen 34, točka a, celex 32016L0680 Člen 34, točka b, celex 32016L0680 Člen 34, točka c, celex 32016L0680 Člen 34, točka d, celex 32016L0680 Člen 34, točka e, celex 32016L0680	Rok hrambe in redno pregledovanje, da ne prihaja do hrambe po roku Splošni del ureja naloge s sklicem na naloge v členu 39 Splošne uredbe
41. člen, 2. odstavek	Člen 5, celex 32016L0680	Rok hrambe in redno pregledovanje, da ne prihaja do hrambe po roku
41. člen, 3. odstavek	Člen 5, celex 32016L0680	Rok hrambe in redno pregledovanje, da ne prihaja do hrambe po roku
42. člen		
43. člen		
44. člen		
45. člen		
45. člen, 1. odstavek	Člen 32, odstavek 1, celex 32016L0680	Obveznost imenovanja, možnost določitve izjeme za sodstvo kar zadeva obdelave v okviru sodne funkcije
45. člen, 3. odstavek	Člen 32, odstavek 4, celex 32016L0680	Objava kontaktnih podatkov
46. člen	Člen 32, odstavek 2, celex 32016L0680	Pogoji za imenovanje
47. člen	Člen 32, odstavek 3, celex 32016L0680	Skupno imenovanje
48. člen		
49. člen		
49. člen, 3. odstavek	Člen 32, odstavek 1, celex 32016L0680	Obveznost imenovanja, možnost določitve izjeme za sodstvo kar zadeva obdelave v okviru sodne funkcije
49. člen, 4. odstavek	Člen 32, odstavek 1, celex 32016L0680	Obveznost imenovanja, možnost določitve izjeme za sodstvo kar zadeva obdelave v okviru sodne funkcije
49. člen, 5. odstavek	Člen 32, odstavek 1, celex 32016L0680	Obveznost imenovanja, možnost določitve izjeme za sodstvo kar zadeva obdelave v okviru sodne funkcije
50. člen		
50. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 33, odstavek 1, celex 32016L0680	Vključena v procese obdelave op
50. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 33, odstavek 2, celex 32016L0680	Zadostna sredstva
51. člen		
52. člen		
53. člen		
54. člen		
55. člen		
56. člen		
57. člen		
58. člen		
59. člen		

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
60. člen		
60. člen, 1. odstavek	Člen 41, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 41, odstavek 3, celex 32016L0680	Možnost določitve tistega nadzornega organa, ki je pristojen za nadzor po Splošni uredbi Obveznost določitve enega ali več nadzornih organov
60. člen, 2. odstavek	Člen 42, odstavek 1, celex 32016L0680	Zagotoviti popolno neodvisnost
60. člen, 5. odstavek	Člen 42, odstavek 5, celex 32016L0680	Sam izbere osebje, ga nadzira sam.
61. člen		
61. člen, 1. odstavek	Člen 40, točka b, celex 32016L0680 Člen 40, točka d, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka i, celex 32016L0680	Izmenjava zakonodaje Izvaja preiskave o uporabi PD Mednarodna medsebojna pomoč
61. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 45, odstavek 2, celex 32016L0680	Ni pristojen za nadzor nad sodišči, kadar nastopajo kot sodni organ. Lahko določijo, da ni pristojen za nadzor tudi nad drugimi neodvisnimi pravosodnimi organi, kadar ti delujejo kot sodni organ.
61. člen, 2. odstavek	Člen 45, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka h, celex 32016L0680	Sodeluje z drugimi nadzornimi organi
61. člen, 4. odstavek	Člen 46, odstavek 1, točka f, celex 32016L0680 Člen 52, odstavek 1, celex 32016L0680	Obravnava pritožbe posameznikov Pravica vložitve pritožbe (prijave kršitve) neposredno pri nadzornem organu
62. člen		
63. člen	Člen 47, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 4, točka a, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 4, točka b, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 5, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 6, celex 32016L0680 Člen 50, odstavek 7, celex 32016L0680	Ima učinkovita svetovalna pooblastila Načelna brezplačnost pomoči Možnost vzajemnega dogovora o stroških. Ni pristojen Odgovoriti je treba brez nepotrebnega odlašanja, a najkasneje v roku enega meseca Pošiljanje odgovora po elektronski poti Prepoved zavrnitve zahteve za pomoč, razen če: Zagotovitev medsebojne pomoči med nadzornimi organi različnih držav članic Zahteva za pomoč mora vsebovati vse potrebne informacije + obrazložitev Omejitve rabe podatkov iz prejete zahteve samo za namen obravnave te zahteve Bi izpolnitev kršila PD ali pravo EU / države članice Obvestitev prosečega nadzornega organa o izvedenih ukrepih oz. razlogih za zavrnitev zahteve

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
63. člen, 1. odstavek	Člen 28, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	Obveznost pri pripravi zakonodajnih predlogov, ki predvidevajo vzpostavitev nove zbirke, njena sprememba ali prenos osebnih podatkov iz obstoječe zbirke Svetuje državnim organom
63. člen, 2. odstavek	Člen 28, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 28, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 28, odstavek 4, celex 32016L0680	Kdaj je obvezno prehodno posvetovanje Obveznost pri pripravi zakonodajnih predlogov, ki predvidevajo vzpostavitev nove zbirke, njena sprememba ali prenos osebnih podatkov iz obstoječe zbirke Prosilec za sodelovanje mora priložiti oceno učinka, kadar je ta obvezna
63. člen, 3. odstavek	Člen 46, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	Spremlja in nadzoruje izvajanje predpisov
63. člen, 4. odstavek	Člen 28, odstavek 5, celex 32016L0680	Pisni odgovor + možnost preventivne uporabe ureditvenih ukrepov v primeru, da tveganja niso ustrezno naslovljena
63. člen, 5. odstavek	Člen 28, odstavek 5, celex 32016L0680	Pisni odgovor + možnost preventivne uporabe ureditvenih ukrepov v primeru, da tveganja niso ustrezno naslovljena
63. člen, 6. odstavek	Člen 28, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 28, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680 Člen 28, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka k, celex 32016L0680 Člen 47, odstavek 2, točka a, celex 32016L0680	Izvaja predhodno posvetovanje Vrsta obdelave vključuje velika tveganja Kdaj je obvezno prehodno posvetovanje Ocena učinkov pokaže veliko tveganje Opozori na sporno predvideno obdelavo
64. člen	Člen 41, odstavek 2, celex 32016L0680	Mednarodno sodelovanje
64. člen, 1. odstavek	Člen 40, celex 32016L0680 Člen 40, točka a, celex 32016L0680 Člen 40, točka c, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka l, celex 32016L0680	Komisija in države članice v zvezi s tretjimi državami in mednarodnimi organizacijami sprejmejo ustrezne ukrepe za varstvo op na zadevnem področju Sodelovanje pri razpravi Prispeva k dejavnostim Odbora Mehanizmi mednarodnega sodelovanja
65. člen		
66. člen		
67. člen		
68. člen	Člen 47, odstavek 1, celex 32016L0680	Ima učinkovita preiskovalna pooblastila
69. člen	Člen 47, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 53, odstavek 1, celex 32016L0680	Ima učinkovita popravljalna pooblastila, kot npr: Pravica do pravnega sredstva zoper zavezujoče odločitve organa
69. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 47, odstavek 2, točka b, celex 32016L0680 Člen 47, odstavek 2, točka c, celex 32016L0680	Odredi uskladitev že tekoče obdelave,, zlasti tako, da lahko odredi popravek, izbris ali omejitev obdelave Odredi začasno ali dokončno omejitev ali celo prepoved obdelave

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
70. člen	Člen 52, odstavek 4, celex 32016L0680	Obveščanje o stanju zadeve, o odločitvi oziroma možnosti pravnega sredstva zoper odločitev
70. člen, 1. odstavek	Člen 44, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 45, odstavek 1, celex 32016L0680	Nadzorni organ mora biti pooblaščen za izvajanje nalog in pooblastil, ki so mu bila dodeljena v skladu s to direktivo.
71. člen	Člen 52, odstavek 4, celex 32016L0680	Obveščanje o stanju zadeve, o odločitvi oziroma možnosti pravnega sredstva zoper odločitev
72. člen	Člen 47, odstavek 4, celex 32016L0680	Zagotovljena so pravna sredstva zoper odločitve Informacijskega pooblaščenca
73. člen	Člen 47, odstavek 5, celex 32016L0680	Možnost sprožitve sodnih postopkov
74. člen		
75. člen		
75. člen, 1. odstavek	Člen 46, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka j, celex 32016L0680	Spodbuja ozaveščenost javnosti Spodbuja ozaveščenost upravljavcev Spremlja razvoj na področju VOP
75. člen, 1. odstavek, 6. točka	Člen 46, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	Posameznikom na njihovo zahtevo da informacije o njegovih pravicah po PD
75. člen, 1. odstavek, 11. točka	Člen 46, odstavek 2, celex 32016L0680	Informacijski pooblaščenec olajša postopek vložitve pritožbe posameznika z objavo navodil in obrazcev
76. člen		
76. člen, 1. odstavek	Člen 50, odstavek 1, celex 32016L0680	Letno poročilo
77. člen		
78. člen		
79. člen		
80. člen		
81. člen		
82. člen		
83. člen		
84. člen		

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
85. člen, 1. odstavek	Člen 2, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 2, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680 Člen 9, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 9, odstavek 2, celex 32016L0680	Če se podatki obdelujejo za nekaznovalne namene, velja režim po Splošni uredbiČe se podatki obdelujejo za nekaznovalne namene, velja režim po Splošni uredbi Izključitev obdelave za dejavnosti zunaj okvira prava EU. ZVOP-2 IX. del bo vseeno veljal tudi za SOVO in VO MORS (nacionalna varnost). Obdelava za druge namene, kot so tisti, za katere so bili podatki zbrani, je dopustna le, če tako določa zakon in če so ti nameni še vedno kaznovalni, če niso velja ostali del zakona. Ratione materiae. Ni predmet prenosa.
85. člen, 2. odstavek	Člen 2, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 2, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680	Izjeme od uporabe. Ni predmet prenosa. Izključitev obdelave za dejavnosti zunaj okvira prava EU. ZVOP-2 IX. del bo vseeno veljal tudi za SOVO in VO MORS (nacionalna varnost).
86. člen	Člen 4, odstavek 1, celex 32016L0680	Uvodni stavek.
86. člen, 1. odstavek	Člen 4, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680 Člen 4, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680 Člen 4, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680 Člen 4, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	Točnost, posodobljenost Zakonitost. Najmanjši obseg Namenskost.
86. člen, 3. odstavek	Člen 4, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	Hramba v obliki identifikacije, minimalen rok
86. člen, 4. odstavek	Člen 4, odstavek 1, točka f, celex 32016L0680	Varnost osebnih podatkov
87. člen, 1. odstavek	Člen 6, celex 32016L0680	Uvodni stavek
87. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 6, točka a, celex 32016L0680	Osumljenci, obtoženci.
87. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 6, točka a, celex 32016L0680	Osumljenci, obtoženci.
87. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 6, točka b, celex 32016L0680	Obsojenci
87. člen, 1. odstavek, 4. točka	Člen 6, točka c, celex 32016L0680	Žrtve
87. člen, 1. odstavek, 5. točka	Člen 6, točka d, celex 32016L0680	Priče
87. člen, 1. odstavek, 6. točka	Člen 6, točka a, celex 32016L0680	Osumljenci, obtoženci.
87. člen, 1. odstavek, 7. točka	Člen 6, točka a, celex 32016L0680	Osumljenci, obtoženci.
87. člen, 1. odstavek, 8. točka	Člen 6, točka b, celex 32016L0680	Obsojenci
87. člen, 1. odstavek, 9. točka	Člen 6, točka c, celex 32016L0680 Člen 6, točka d, celex 32016L0680	Žrtve Priče
87. člen, 1. odstavek, 10. točka	Člen 6, točka b, celex 32016L0680	Obsojenci
87. člen, 2. odstavek	Člen 7, odstavek 1, celex 32016L0680	Razlikovanje med osebnimi podatki, temelječih na dejstvih in tistih, ki temeljijo samo na ocenah
87. člen, 3. odstavek	Člen 7, odstavek 2, celex 32016L0680	Dolžnost preverjanja kakovosti

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
87. člen, 4. odstavek	Člen 7, odstavek 2, celex 32016L0680	Dolžnost preverjanja kakovosti
87. člen, 5. odstavek	Člen 7, odstavek 3, celex 32016L0680	Ukrepanje v primeru zaznave posredovanja brez pravne podlage ali posredovanja netočnih podatkov
87. člen, 6. odstavek	Člen 7, odstavek 3, celex 32016L0680	Ukrepanje v primeru zaznave posredovanja brez pravne podlage ali posredovanja netočnih podatkov
88. člen	Člen 4, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680 Člen 8, odstavek 1, celex 32016L0680	Načelo zakonitosti Zakonitost.
88. člen, 2. odstavek	Člen 10, celex 32016L0680 Člen 10, točka a, celex 32016L0680 Člen 10, točka b, celex 32016L0680 Člen 10, točka c, celex 32016L0680	Življenjski interesi. Izrecna zakonska podlaga. Obdelava posebnih vrst je za razliko od splošne ureditve tu dopustna samo v treh primerih: izrecna zakonska podlaga, življenjski interesi, že javno objavljeni. Zanašanje na splošno ureditev tako ne bo zadostno. Že javno objavil.
89. člen, 1. odstavek	Člen 4, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 4, odstavek 2, točka a, celex 32016L0680 Člen 4, odstavek 2, točka b, celex 32016L0680 Člen 9, odstavek 1, celex 32016L0680	Sorazmernost Obdelava za dodatne namene Obdelava za druge namene, kot so tisti, za katere so bili podatki zbrani, je dopustna le, če tako določa zakon in če so ti nameni še vedno kaznovalni, če niso velja ostali del zakona. Pravna podlaga
89. člen, 2. odstavek	Člen 4, odstavek 2, celex 32016L0680	Obdelava za dodatne namene
89. člen, 3. odstavek	Člen 4, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 9, odstavek 3, celex 32016L0680	Obdelava za dodatne namene Če domače pravo od določenega organa zahteva spoštovanje posebnih pogojev obdelave, mora v primeru posredovanja osebnih podatkov drugemu organu tega obvestiti o teh pogojih.
90. člen, 1. odstavek	Člen 11, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 11, odstavek 3, celex 32016L0680	Prepoved diskriminatornih profilov
90. člen, 2. odstavek	Člen 11, odstavek 2, celex 32016L0680	Uporaba posebnih vrst op pri avtomatiziranem odločanju
91. člen, 1. odstavek	Člen 12, odstavek 1, celex 32016L0680	Obveznost obveščanja
91. člen, 2. odstavek	Člen 12, odstavek 2, celex 32016L0680	Olaljševanje izvrševanja pravic
91. člen, 3. odstavek	Člen 12, odstavek 3, celex 32016L0680	Potrditev prejema in obvestilo o izvedenih ukrepih
91. člen, 6. odstavek	Člen 12, odstavek 4, celex 32016L0680 Člen 12, odstavek 4, točka b, celex 32016L0680	Brezplačnost, razen v primeru zlorab Zavrnitev
91. člen, 7. odstavek	Člen 12, odstavek 5, celex 32016L0680	Pravica preveriti identiteto
91. člen, 8. odstavek	Člen 17, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 17, odstavek 2, celex 32016L0680	
91. člen, 9. odstavek	Člen 17, odstavek 3, celex 32016L0680	
92. člen, 1. odstavek	Člen 13, odstavek 1, celex 32016L0680	Obvezne informacije
92. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 13, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	
92. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 13, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	
92. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 13, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	
92. člen, 1. odstavek, 4. točka	Člen 13, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	
92. člen, 1. odstavek, 5. točka	Člen 13, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	
92. člen, 2. odstavek	Člen 13, odstavek 2, celex 32016L0680	Dodatne informacije
92. člen, 2. odstavek, 1. točka	Člen 13, odstavek 2, točka a, celex 32016L0680	

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
92. člen, 2. odstavek, 2. točka	Člen 13, odstavek 2, točka b, celex 32016L0680	
92. člen, 2. odstavek, 3. točka	Člen 13, odstavek 2, točka c, celex 32016L0680	
92. člen, 2. odstavek, 4. točka	Člen 13, odstavek 2, točka d, celex 32016L0680	
92. člen, 4. odstavek	Člen 13, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, celex 32016L0680	Možnost določitve izjem od obveznosti dajanja informacij Možnost določitve omejitve pravic dostopa iz sledečih razlogov
92. člen, 4. odstavek, 1. točka	Člen 13, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	
92. člen, 4. odstavek, 2. točka	Člen 13, odstavek 3, točka b, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	
92. člen, 4. odstavek, 3. točka	Člen 13, odstavek 3, točka c, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	
92. člen, 4. odstavek, 4. točka	Člen 13, odstavek 3, točka d, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	
92. člen, 4. odstavek, 5. točka	Člen 13, odstavek 3, točka e, celex 32016L0680 Člen 15, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek	Člen 14, celex 32016L0680	Informacije, dostop do katerih lahko zahteva posameznik
93. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 14, točka a, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 14, točka b, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 14, točka c, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 4. točka	Člen 14, točka d, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 5. točka	Člen 14, točka e, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 6. točka	Člen 14, točka f, celex 32016L0680	
93. člen, 1. odstavek, 7. točka	Člen 14, točka g, celex 32016L0680	
93. člen, 2. odstavek	Člen 15, odstavek 2, celex 32016L0680	Možnost določitve izjem za posamezne vrste obdelave.
93. člen, 3. odstavek	Člen 15, odstavek 3, celex 32016L0680	Takojšnje obveščanje o zavrnitvi.
93. člen, 4. odstavek	Člen 15, odstavek 4, celex 32016L0680	Dokumentiranje zavrnitev za Informacijskega pooblaščenca.
93. člen, 5. odstavek	Člen 15, odstavek 2, celex 32016L0680 Člen 18, celex 32016L0680	Možnost določitve izjem za posamezne vrste obdelave.
94. člen, 1. odstavek	Člen 16, odstavek 1, celex 32016L0680	Popravek, dopolnitev
94. člen, 2. odstavek	Člen 16, odstavek 2, celex 32016L0680	Izbris
94. člen, 3. odstavek	Člen 16, odstavek 3, celex 32016L0680	Omejitev obdelave namesto izbrisa
94. člen, 3. odstavek, 1. točka	Člen 16, odstavek 3, točka a, celex 32016L0680	
94. člen, 3. odstavek, 2. točka	Člen 16, odstavek 3, točka b, celex 32016L0680	
94. člen, 4. odstavek	Člen 16, odstavek 4, celex 32016L0680	Pisna obvestitev o razlogih zavrnitve
94. člen, 5. odstavek	Člen 16, odstavek 5, celex 32016L0680	
94. člen, 6. odstavek	Člen 16, odstavek 6, celex 32016L0680	
95. člen		
95. člen, 1. odstavek	Člen 35, odstavek 1, celex 32016L0680	Splošna prepoved prenosa, razen pod sledečimi pogoji:
95. člen, 2. odstavek	Člen 35, odstavek 1, celex 32016L0680	Splošna prepoved prenosa, razen pod sledečimi pogoji:
95. člen, 2. odstavek, 1. točka	Člen 35, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	Prenos je potreben za namene po PD
95. člen, 2. odstavek, 2. točka	Člen 35, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	Gre za prenos pristojnemu tujemu organu
95. člen, 2. odstavek, 3. točka	Člen 35, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	V kolikor gre za prenos k nam, je prenos odobrila država pošiljateljica

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
95. člen, 2. odstavek, 4. točka	Člen 35, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	Obstaja za tretjo državo sklep o ustreznosti, ustrezna zagotovila ali gre vsaj za eno od izjem
95. člen, 2. odstavek, 5. točka	Člen 35, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	Se za nadaljnje prenose še vedno spoštujejo ti pogoji
95. člen, 3. odstavek	Člen 35, odstavek 2, celex 32016L0680	V kolikor bi bilo potrebno soglasje države pošiljateljice, pa to še ni bilo dano, je prenos dopusten le v nujnih primerih in z obvestitvijo te države
96. člen		
96. člen, 1. odstavek	Člen 36, odstavek 1, celex 32016L0680	Če je ustreznost tretje države s sklepom ugotovila Evropska komisija, je prenos dovoljen tudi brez posebnega dovoljenja.
96. člen, 2. odstavek	Člen 36, odstavek 7, celex 32016L0680	Razveljavitev, sprememba ali začasna odložitev rabe sklepa o ustreznosti s strani Evropske komisije ne vpliva na prenose na ostalih dveh pravnih podlagah.
97. člen		
97. člen, 1. odstavek	Člen 37, odstavek 1, celex 32016L0680	Določitev možnosti, da je prenos v tretje države ali mednarodne organizacije, za katere še ne obstaja sklep o ustreznosti, dopusten v sledečih dveh primerih
97. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 37, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	So v ustreznem pravnem aktu določeni ustrezni zaščitni ukrepi
97. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 37, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	Takšnega akta ni, vendar pa se ti ukrepi dejansko izvajajo
97. člen, 2. odstavek	Člen 37, odstavek 2, celex 32016L0680	Vse prenose po tem členu je treba notificirati Informacijskemu pooblaščencu
97. člen, 3. odstavek	Člen 37, odstavek 3, celex 32016L0680	Vse primere prenosov po točki b je treba še posebej dokumentirati
98. člen		
98. člen, 1. odstavek	Člen 38, odstavek 1, celex 32016L0680 Člen 46, odstavek 1, točka g, celex 32016L0680	Določitev možnosti prenosov brez sklepa o ustreznosti oziroma uporabe ustreznih zaščitnih, v sledečih nujnih primerih Preverja zakonitost obdelav
98. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 38, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	Zaščita življenjskih interesov
98. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 38, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680 Člen 39, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	Zaščita drugih zakonitih interesov
98. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 38, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680 Člen 39, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	Grožnja javni varnosti
98. člen, 1. odstavek, 4. točka	Člen 38, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680	Posamezni primeri rabe za policijske namene
98. člen, 1. odstavek, 5. točka	Člen 38, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	Posamezni primeri uveljavljanja pravnih zahtevkov
98. člen, 2. odstavek	Člen 38, odstavek 2, celex 32016L0680	Prenos se za potrebe iz točk d in e ne izvede, če v konkretnem primeru prevladajo pravice posameznika
98. člen, 3. odstavek	Člen 38, odstavek 3, celex 32016L0680	Vse primere po tem členu je treba posebej argumentirati
99. člen		
99. člen, 1. odstavek	Člen 39, odstavek 1, celex 32016L0680	
99. člen, 1. odstavek, 1. točka	Člen 39, odstavek 1, točka a, celex 32016L0680	
99. člen, 1. odstavek, 2. točka	Člen 39, odstavek 1, točka b, celex 32016L0680	

Delovna verzija korelacijske tabele

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
99. člen, 1. odstavek, 3. točka	Člen 39, odstavek 1, točka c, celex 32016L0680	
99. člen, 1. odstavek, 4. točka	Člen 39, odstavek 1, točka d, celex 32016L0680 Člen 39, odstavek 1, točka e, celex 32016L0680	
99. člen, 2. odstavek	Člen 39, odstavek 3, celex 32016L0680 Člen 39, odstavek 4, celex 32016L0680	Vse prenose po tem členu je treba notificirati Informacijskemu pooblaščencu. Vse primere prenosov osebnih podatkov po tem členu je treba posebej dokumentirati.
99. člen, 3. odstavek	Člen 9, odstavek 4, celex 32016L0680	Določitev izjeme od tega za primere posredovanja za namene mednarodnega sodelovanja v kazenskih zadevah oz. mednarodnega policijskega sodelovanja z drugimi državami članicami.
100. člen		
101. člen		
102. člen		
103. člen		
104. člen		
105. člen		
106. člen		
107. člen		
108. člen		
109. člen		
110. člen		
111. člen		
112. člen		
113. člen		
114. člen		
115. člen		
116. člen		
117. člen		
118. člen	Člen 57, celex 32016L0680	Določitev učinkovitih, sorazmernih in odvračilnih kazni za prekrške.
119. člen		
120. člen		
121. člen		
122. člen		
123. člen		
124. člen		
125. člen		
126. člen		
127. člen		
128. člen		
129. člen		
130. člen		
131. člen		
132. člen		
133. člen		
134. člen	Člen 64, celex 32016L0680	Začetek veljavnosti (5.5.2016). Skupni rok po ZVOP-2 za veljavnost PD in Splošne uredbe bo 25. 5. 2018.